

customs of the American Indians; with an account of the posts situated on the river Saint Laurence, Lake Ontario, &c: to which is added a vocabulary of the Chippeway language; names of furs and skins, in English and French; a list of words in the Iroquois, Mohegan, Shawanee, and Esquimeaux tongues; and a table showing the analogy between the Algonkin and Chippeway languages. London: 1741. Q. [Translated into French under title of *Voyages chez différentes nations sauvages de l'Amérique Septentrionale . . . traduits de l'Anglois, avec des notes et additions intéressantes, par J. B. L. J. Billecocq.* Edition of 1794. Paris: Lebel et Guitel, 1810. D.]

LA VÉRENDRYE, PIERRE GAUTIER DE. Découvert à l'ouest du lac Supérieur (1744–1750). [In Margry's *Découv. et Établ.*, vol. vi., pp. 583–632.]

LE BEAU, S^r. C. Aventures . . . ou voyage curieux et nouveau, parmi les sauvages de l'Amérique Septentrionale. Amsterdam: Herman Uytwere, 1738. 2 vols. S.

LE CLERCQ, CHRESTIEN. Nouvelle relation de la Gaspésie, qui contient les mœurs & la religion des sauvages Gaspiens Porte-Croix, adorateurs du soleil, & d'autres peuples de l'Amérique Septentrionale, dite le Canada. Paris: Amable Auroy, 1691. S.

— Premier établissement de la foy dans la Nouvelle France, contenant la publication de l'évangile, l'histoire des colonies Françaises, & les fameuses découvertes . . . achevées sous la conduite de feu Monsieur de la Salle. Paris: Amable Auroy, 1691. 2 vols. D.

— First establishment of the faith in New France. [Translation, with annotations, by John G.